



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.29/2005/63
21 July 2005

RUSSIAN
Original: ENGLISH and FRENCH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Всемирный форум для согласования правил
в области транспортных средств (WP.29)

(Сто тридцать седьмая сессия, 15-18 ноября 2005 года,
пункт 5.2.8 повестки дня)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ПО ДОПОЛНЕНИЮ 10 К ПОПРАВКАМ СЕРИИ 02
К ПРАВИЛАМ № 19

(Передние противотуманные фары)

Передано Рабочей группой по вопросам освещения и световой сигнализации (GRE)

Примечание: Приведенный ниже текст был принят GRE на ее пятьдесят четвертой сессии и передается на рассмотрение WP.29 и AC.1 (TRANS/WP.29/GRE/54, пункт 47). В его основу положен документ TRANS/WP.29/GRE/2004/36 с поправкой, указанной в пункте 46.

Настоящий документ является рабочим документом, который распространяется для обсуждения и представления замечаний. Ответственность за его использование в других целях полностью ложится на пользователя. Документы можно также получить через Интернет:

<http://www.unece.org/trans/main/welcwp29.htm>

Пункт 7 изменить следующим образом:

"7. ЦВЕТ

Официальное утверждение может предоставляться для типа передней противотуманной фары, излучающей либо белый, либо селективный желтый свет. В соответствующих случаях окраска светового пучка может быть получена с помощью колбы лампы накаливания или с помощью рассеивателя передней противотуманной фары, или любым другим соответствующим способом.

Колориметрические характеристики селективного желтого света должны находиться в следующих пределах:

предел в сторону красного:	$y \geq 0,138 + 0,580 x$
предел в сторону зеленого:	$y \leq 1,290 x - 0,100$
предел в сторону белого:	$y \geq 0,940 - x$ $y \geq 0,440$ "

Пункт 8, знак сноски 5/ и сноски 5/, пронумеровать как сноску 4/.

Приложение 1, пункт 9, изменить следующим образом:

"9. Краткое описание:

Цвет излучаемого света: белый / селективный желтый 2/

Категория, обозначенная соответствующей ..."

Приложение 6, пункт 1.4, во втором подпункте заменить слова "с широким световым пучком желтого селективного цвета" на ", излучающая свет селективного желтого цвета,".

Приложение 7, пункт 1.3, во втором подпункте заменить слова "с широким световым пучком желтого селективного цвета" на ", излучающая свет селективного желтого цвета,".
